

Voith Turbo, S.A. de C.V., Mexico City, Mexico

TRANSPORTE MASIVO DE PANAMA SA
LOCAL 1D, CENTRO COMERCIAL
JOEL ROSS

L.PUEBLOS 2000, CORREGIMIENTO
JUAN DIAZ DISTR.Y PROV. PANAMA
PANAMA
Panama



Voith Turbo, S.A. de C.V.
Alabama No. 34
Colonia Nápoles C.P. 03810
Delg. Benito Juárez
R.F.C. VTU 990113 Q92
+52 (55) 5340 6970

Nº cliente 6033559
Su/Ntra. ref. FSR (1518)
Persona encargada
Teléfono directc
Persona de contacto ADARIS FRANCO
CASTILLO
Teléfono directc 005072928298
Nº fax
Correo electrónico Adaris.Franco@voith.com

Nº petición de oferta: RQ005385

Por favor, indíquese en toda la correspondencia

Su petición BUS 1177 de 2019-01-23

Fecha 2019-01-24
Oferta válida hasta
Incoterms conds. 1995711-1-1871DV22

Dirección de entrega

TRANSPORTE MASIVO DE PANAMA SA
LOCAL 1D, CENTRO COMERCIAL
JOEL ROSS
L.PUEBLOS 2000, CORREGIMIENTO
JUAN DIAZ DISTR.Y PROV. PANAMA
PANAMA
Panama

PRECIO 6864.95 EUROS PARIDAD AL DÍA DE HOY 1.14 USD

Descripción	Cantidad	Precio/Ud. USD	% descuento	Importe USD
5105800	DIWA 5		Nº de serie 5105800	
	864.5 C4XT2R2-8.5			
OVER HAUL LIGHT	1 Each	7.826,04		7.826,04
9999	16 HOUR	30,00		480,00
DESMONTAR TRANSMISION C/FALLA E INSTALAR SWNG UNIT ORIGINAL YA REPARADA ADICIONAL				
H01.002270	1 Each	106,34		106,34
ANILLO DE SEG. 24x1,2 FED.ST.				
H64.225013	1 Each	191,49		191,49
TAPA EN AC-ALSI10MG(B)KT6				
151.00437310	1 Each	1.233,10		1.233,10
turbine runner TAEV T2				
H64.130415	1 Each	1.226,26		1.226,26

Voith Turbo S.A. de C.V.
Alabama No. 34
Colonia Nápoles C.P. 03810
Delg. Benito Juárez

Cuenta en pesos México
Banco: Banamex
Cuenta: 6525133
Sucursal: 947

Cuenta en Dólares
Banco: Citibank NA
Cuenta: 36912511
Swift Code: CITIUS33

Cuenta en Euros
Banco: Citibank NA
Cuenta: 0012604442
Base number: 8012604442

Agencia

VOITH

Nº petición de oferta: RQ005385

Pág.

2

Por favor, indíquese en toda la correspondencia

Descripción	Cantidad	Precio/Ud. USD	% descuento	Importe USD
eje de entrada 31CrMoV9 CREDITO VALIDEZ 30 DÍAS TIEMPO ENTREGA: RECIBIR ORDEN DE COMP DIRECCIÓN: VIA PANAMERICANA CRUCE DE MAÑANITAS PH TOCUMEN WERE HOUSE GALERA 2 MARCA/MODELO: VOITH PAIS DE ORIGEN: ALEMANIA CASA PRODUCTORA: VOITH GARANTÍA: 2 AÑOS				
Cantidad pedido VAT				11.063,23
VAT Amount				0,00
Importe pedido USD				11.063,23

Especificación importe IVA

Divisa	Cambio moneda	Importe línea	Base IVA	% IVA	Importe IVA	Base descuento factura	Importe dto. factura
USD	19,13	10.583,23	10.583,23	0,00	0,00	10.583,23	0,00
USD	19,13	480,00	480,00	0,00	0,00	480,00	0,00
Total		11.063,23	11.063,23		0,00	11.063,23	0,00
MXN		202.454,01	202.454,01	0,00	0,00	202.454,01	0,00
MXN		9.182,26	9.182,26	0,00	0,00	9.182,26	0,00
Total		211.636,27	211.636,27		0,00	211.636,27	0,00

Voith Turbo, S.A. de C.V., Mexico City, Mexico

TRANSPORTE MASIVO DE PANAMA SA
LOCAL 1D, CENTRO COMERCIAL
JOEL ROSS

L.PUEBLOS 2000, CORREGIMIENTO
JUAN DIAZ DISTR.Y PROV. PANAMA
PANAMA
Panama

Voith Turbo, S.A. de C.V.
Alabama No. 34
Colonia Nápoles C.P. 03810
Delg. Benito Juárez
R.F.C. VTU 990113 Q92
+52 (55) 5340 6970

Nº cliente 6033559
Su/Ntra. ref. FSR (1518)
Persona encargada
Teléfono directo
Persona de contacto ADARIS FRANCO
CASTILLO
Teléfono directo 005072928298
Nº fax
Correo electrónico Adaris.Franco@voith.com

Nº petición de oferta: RQ005386

Por favor, indíquese en toda la correspondencia

Su petición BUS 1177 de 2019-01-24

Fecha 2019-01-24
Oferta válida hasta
Incoterms conds.

Dirección de entrega

TRANSPORTE MASIVO DE PANAMA SA
LOCAL 1D, CENTRO COMERCIAL
JOEL ROSS
L.PUEBLOS 2000, CORREGIMIENTO
JUAN DIAZ DISTR.Y PROV. PANAMA
PANAMA
Panama



Descripción	Cantidad	Precio/Ud. USD	% descuento	Importe USD
5105800	DIWA 5 864.5 C4XT2R2-8.5		Nº de serie 5105800	
9999	3 HOUR	30,00		90,00
MANO DE OBRA				
H56.854336	1 Each	2.526,09		2.526,09
Hydrodamp HTSD 365 DIWA KL1				
CREDITO				
VALIDEZ 30 DÍAS				
TIEMPO ENTREGA: RECIBIR ORDEN DE COMP				
DIRECCIÓN: VIA PANAMERICANA CRUCE DE MAÑANITAS				
PH TOCUMEN WERE HOUSE GALERA 2				
MARCA/MODELO: VOITH				
PAIS DE ORIGEN: ALEMANIA				
CASA PRODUCTORA: VOITH				

Voith Turbo S.A. de C.V.
Alabama No. 34
Colonia Nápoles C.P. 03810
Delg. Benito Juárez

Cuenta en pesos México
Banco: Banamex
Cuenta: 6525133
Sucursal: 947

Cuenta en Dólares
Banco: Citibank NA
Cuenta: 36912511
Swift Code: CITIUS33

Cuenta en Euros
Banco: Citibank NA
Cuenta: 0012604442
Base number: 8012604442

Nº petición de oferta: RQ005386

Por favor, indíquese en toda la correspondencia

Pág.

2

Descripción	Cantidad	Precio/Ud. USD	% descuento	Importe USD
-------------	----------	-------------------	-------------	----------------

GARANTÍA: 2 AÑOS

Cantidad pedido VAT	2.616,09
VAT Amount	0,00
Importe pedido USD	2.616,09

Especificación importe IVA

Divisa	Cambio moneda	Importe línea	Base IVA	% IVA	Importe IVA	Base descuento factura	Importe dto. factura
USD	19,13	2.526,09	2.526,09	0,00	0,00	2.526,09	0,00
USD	19,13	90,00	90,00	0,00	0,00	90,00	0,00
Total		2.616,09	2.616,09		0,00	2.616,09	0,00
MXN		48.323,34	48.323,34	0,00	0,00	48.323,34	0,00
MXN		1.721,67	1.721,67	0,00	0,00	1.721,67	0,00
Total		50.045,01	50.045,01		0,00	50.045,01	0,00